
[p1]

Brugge 14-8-82

Beminden Oom

Ik kom U in den naam van de meesteressen¹ hertelyk bedanken voor de dichten² die allerschoonst en allerbest waren, wy gaan ze doen schryven van een schoonschryver.

Vele complementen van geheel het huisgezin³ Hertelyken dank

Uwe toegenegene Nicht

Hortense Gezelle

[p2]

.....

- 1 Marie Trotteyn, Marie De Vestel en Marie Van Baeren. (zie: Robert Lagrain, *Twee gescheiden Gezellegedichten weer bijeengebracht*, [s.l.]: [s.n.], 1988)
- 2 Hortense vroeg in haar [brief van 08/08/1882 aan Guido Gezelle](#) om een kluchtig gedicht en een kluchtig liedje te schrijven voor de vijftwintigjarige ambtsjubileum van drie onderwijzeressen van de zondagsschool van de Sint Jacobsparochie in Brugge. Gezelle schreef het liedje Marie, Marie Marie, 't is al Marie da'k zie en het jubeldicht Eerweerde jubilarigen in 't lastig ambt. Het was immers gebruikelijk om voor dergelijke vieringen altijd twee stukken poëzie te brengen: een jubeldicht en een zang. (Robert Lagrain, *Twee gescheiden Gezellegedichten weer bijeengebracht*, [s.l.]: [s.n.], 1988, p.5.)
- 3 Vader Romaan Gislijn Gezelle, moeder Philomena De Smet en kinderen Hortense, Jozef, Georges, Dymphna, Maria en Caesar.

Briefbeschrijving

Verzender	Gezelle, Hortense
Ontvanger	[Gezelle, Guido]
Verzendingsdatum	14/08/1882
Verzendingsplaats	Brugge (Brugge)
Annotatie	Adressaat gereconstrueerd op basis van contextuele gegevens.
Annotatie	Adressaat gereconstrueerd op basis van contextuele gegevens.

Documentbeschrijving

Fysieke bijzonderheden

Drager	enkel vel, 102x136 wit, vierkant geruit papiersoort: 1 zijde beschreven, inkt
Staat	volledig
Toevoegingen	op blanco zijde 2 links: taalkundige notities: -Borst rombout oudem. (inkt, verticaal, hand G.G.)

Bewaargegevens

Land	België
Plaats	Brugge
Bewaarplaats	Guido Gezellearchief
ID Gezellearchief	8508
Bibliotheekrecord	https://brugge.bibliotheek.be/detail/?itemid=library/v/obbrugge/gezelle16769

Inhoud

Incipit	Ik kom U in den naam
Samenvatting	bedankt Gezelle voor het schrijven van gedichten voor de jubilé van drie onderwijzeressen van de zondagsschool van Sint-Jacobs te Brugge (Gezelle schreef o.m. "Marie, Marie, Marie, 't is al Marie da 'k zie", Verzameld dichtwerk, dl.7, p.392)
Tekstsoort	brief
Talen	Nederlands

Gevolgde codeerpraktijk

De tekst werd diplomatisch getranscribeerd, en aangevuld met een editoriale laag.

De oorspronkelijke tekst werd ongewijzigd getranscribeerd; alleen typografische regeleindes en afbrekingstekens, en niet-betekenisvolle witruimte werden genormaliseerd.

Auteursingrepen in de tekst (toevoegingen, schrappingen), en latere redactie-ingrepen (schrappingen, toevoegingen, taalkundige notities) door de lezer werden overgenomen en expliciet gemarkeerd.

Voor een aantal tekstfenomenen werden naast de oorspronkelijke vorm ook editeursingrepen opgenomen in de transcriptie: oplossingen voor niet-gangbare afkortingen en correcties voor manifeste fouten. Daarnaast bevat de transcriptie editeursingrepen ter verbetering van de leesbaarheid (toevoegingen, reconstructies) of ter motivering van transcriptie-beslissingen (aanduiding van onzekere lezingen, weglating van onleesbare tekst). Alle editeursingrepen worden expliciet gemarkeerd.

Colofon

Titel	14/08/1882, Brugge, Hortense Gezelle aan [Guido Gezelle]
Editeur	Karel Platteau
Wetenschappelijke leiding	Els Depuydt
Partners	Openbare Bibliotheek Brugge (Guido Gezellearchief); Centrum voor Teksteditie en Bronnenstudie (Koninklijke Academie voor Nederlandse Taal en Letteren); Instituut voor de Studie van de Letterkunde in de Lage Landen (ISLN) (Piet Couttenier, Universiteit Antwerpen); Guido Gezellegenootschap
Uitgever	Guido Gezellearchief, KANTL/CTB
Plaats van uitgave	Brugge, Gent
Publicatiedatum	2024

Beschikbaarheid	Teksten en afbeeldingen beschikbaar onder een Creative Commons Naamsvermelding - Niet Commercieel licentie.
Disclaimer	De editie van de Guido Gezellecorrespondentie is het resultaat van een samenwerkingsproject met vrijwilligers. De databank is in opbouw, aanvullingen en opmerkingen kunnen gemeld worden aan els.depuydt@brugge.be .
Citeren	Een brief kan worden geciteerd als: [Naam van editeur(s)], [brieffschrijver aan briefontvanger, plaats, datum]. In: GezelleBrOn, Wetenschappelijke editie van de correspondentie van Guido Gezelle. [publicatiedatum] Available from World Wide Web: [link]
